

# E44 - Weakling Crona's Determination – For You, for Always Being by My Side?

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:13]** ---

*A sound "soul"*

**[00:16]** ---

*dwells within a sound mind*

**[00:18]** ---

*and a sound body.*

**[00:29]** ---

What are we doing all the way up here?

**[00:32]** ---

We're going to look for Dr. Stein.

**[00:34]** ---

I know that. I'm asking  
how we're gonna do that.

**[00:39]** ---

We'll resonate our souls and raise  
my soul perception ability to its limits.

**[00:44]** ---

What?

**[00:45]** ---

If I can just filter everyone  
but Crona out, it should work.

**[00:51]** ---

Are you stupid? Are you being serious?

**[00:54]** ---

Of course I'm serious.

**[00:55]** ---

I can't scout a wide area all at once,

**[00:59]** ---

but if I keep the search  
focused on smaller areas

**[01:01]** ---

I should be able to sense

him even if he's far away.

**[01:05]** ---

You can't possibly do that.

**[01:07]** ---

I can. Because I know Crona's wavelength.

**[01:11]** ---

Geez. You never change.

**[01:17]** ---

*Now I just need to sense Crona...*

**[01:21]** ---

Soul!

**[01:22]** ---

Yeah!

**[01:26]** ---

Soul Resonance!

**[01:56]** ---

*I'm Falling*

**[01:57]** ---

*Down Into My Shadow*

**[02:00]** ---

*I'm holding my breath*

**[02:04]** ---

*and waiting Deadly Night*

**[02:07]** ---

*Don't Scary*

**[02:09]** ---

*If you want it*

**[02:12]** ---

*you can see for yourself*

**[02:16]** ---

*any world at all*

**[02:20]** ---

*See you in your dreams Yeah Baby*

**[02:25]** ---

*even if they're bad dreams*

**[02:31]** ---

*Fairy Blue for you*

**[02:35]** ---

*I destroyed the stars*

**[02:38]** ---

*and hung up a*

**[02:41]** ---

*Black Paper Moon*

**[02:43]** ---

*if you believe in me!*

**[02:46]** ---

*When You're*

**[02:48]** ---

*Lost "Here" I am...*

**[02:51]** ---

*"Forever" With Your Soul*

**[02:54]** ---

*If you look up I'll be there shining*

**[02:58]** ---

*like the moon*

**[03:19]** ---

That way.

**[03:26]** ---

That way.

**[03:27]** ---

Danger

**[03:31]** ---

That way.

**[03:39]** ---

That way.

**[03:40]** ---

This way.

**[03:58]** ---

*"Weakling Crona's Determination...*

*For You, for Always Being by My Side?"*

**[04:11]** ---

That way.

**[04:12]** ---

This way.

**[04:49]** ---

For someone who stormed  
this place in such high spirits...

**[05:05]** ---

That's my child for you...

**[05:24]** ---

That takes care of these guys.

**[05:27]** ---

Tsubaki. Which way is the Kishin?

**[05:30]** ---

We're quite a distance  
ahead of the platoon.

**[05:33]** ---

Let's go back and rendezvous with them.

**[05:35]** ---

Nope.

**[05:37]** ---

We don't need any dead weight.

**[05:39]** ---

Plus negative stuff like me

turning back isn't my thing!

**[05:44]** ---

You know?

**[05:45]** ---

Okay.

**[05:48]** ---

Okay, Black☆Star, here's DWMA's strategy.

**[05:52]** ---

Baba Yaga's Castle is inside  
a hollow cavity in this jungle.

**[05:56]** ---

Infiltrating that cavity comes first.

**[05:59]** ---

Infiltrating the castle  
inside it comes next.

**[06:03]** ---

Many traps are expected, of course.

**[06:08]** ---

Once we're near the castle,  
they should have new orders for us.

**[06:12]** ---

Do you understand?

**[06:14]** ---

So basically, the Kishin  
is inside that castle?

**[06:17]** ---

Yes.

**[06:19]** ---

Then it's simple! Let's go!

**[06:34]** ---

Quit scamperin' all over the place!

**[07:17]** ---

I'm so sad. Why do you  
look at me so, Crona?

**[07:22]** ---

Lady Medusa... I...

**[07:26]** ---

Our plan is now on the  
verge of being realized.

**[07:30]** ---

If you still see me as...

**[07:33]** ---

Cut the act, Medusa!

**[07:35]** ---

You tried to kill him  
without so much as a greeting;

**[07:38]** ---

nothing you say will have any effect!

**[07:41]** ---

Oh, aren't you a member of DWMA?

**[07:45]** ---

Former member.

**[07:47]** ---

Sorry, but I no longer work there.

**[07:51]** ---

So your agreement with  
DWMA doesn't apply to me.

**[07:56]** ---

Oh, is that so? What brings you  
here then, former DWMA member?

**[08:02]** ---

Give back Stein!

**[08:06]** ---

Oh, you're so funny!

**[08:09]** ---

There's nothing funny about it!

**[08:11]** ---

Really?

**[08:12]** ---

To me it seems like the last futile  
struggles of an abandoned woman.

**[08:19]** ---

What a horrible organization  
DWMA is, though.

**[08:23]** ---

Breaking accords using cheap tactics

**[08:26]** ---

and ordering children to  
kill their parents...

**[08:29]** ---

And none of that has anything to  
do with the things *you've* done?!

**[08:36]** ---

So, what brings *you* here? Tell me, Crona...

**[08:49]** ---

Why did you decide to take this journey?

**[08:52]** ---

To settle things once and for all...

**[08:55]** ---

Do you know what that entails?

**[09:00]** ---

You're about to point a blade  
at your own mother, you know.

**[09:05]** ---

Yeah...

**[09:07]** ---

You certainly answered that easily.

**[09:09]** ---

I can't help it. There's  
no other way of saying so.

**[09:14]** ---

I've run away this entire time,

**[09:17]** ---

looking away from anything  
inconvenient and putting off my problems...

**[09:23]** ---

I deserve to take responsibility

**[09:26]** ---

for tricking you and causing  
Dr. Stein's disappearance...

**[09:31]** ---

I find that difficult to believe.

**[09:34]** ---

Understand, Crona.  
It's not easy to regain lost trust.

**[09:40]** ---

Only *after* we've gotten Stein  
back will I really be able to forgive you.

**[09:46]** ---

I'm going to Medusa's place  
with you as Stein's partner.

**[09:54]** ---

How about you?

**[09:59]** ---

I...

**[10:04]** ---

Answer me, Crona!

**[10:09]** ---

I...

**[10:17]** ---

I...

**[10:24]** ---

came here for my friend's sake.

**[10:30]** ---

I'm going to stop you,  
for my dear friend's sake!

**[10:38]** ---

Honestly, now. Of all the  
stupid things you could say...

**[10:43]** ---

You can't get any lower than that.

**[10:45]** ---

You can't say that!

**[10:47]** ---

But it's true. You can't even hurt me,  
much less take Dr. Stein back.

**[10:58]** ---

Dr. Stein is here of his own will.

**[11:02]** ---

You lie!

**[11:07]** ---

You're an overreactive woman.

**[11:12]** ---

You're at your wit's end.

**[11:14]** ---

The more you say,  
the more it all sounds like lies.

**[11:20]** ---

It's not a lie.

**[11:22]** ---

Even if it was, that  
wouldn't change the fact

**[11:24]** ---

that your voices don't get through to him.

**[11:29]** ---

He's crazy about me. Do you  
have the right to take that from him?

**[11:35]** ---

Who are you to Stein?

**[11:38]** ---

You disgust me! I've had  
enough of your talking!

**[11:41]** ---

Don't forget that if you harm  
me you harm little Rachel's body.

**[11:51]** ---

A coward to the end...!

**[11:54]** ---

Here's one more tip for you.

**[11:56]** ---

Do you realize what all this means?

**[12:00]** ---

It means you cannot hurt us.

**[12:04]** ---

But what about the reverse?

**[12:10]** ---

It goes without saying  
what the answer to that is.

**[12:29]** ---

Ribbit...

**[12:31]** ---

Sheesh, I can't stay here and let  
myself get caught up in the battle!

**[12:37]** ---

Mizunes!

**[12:40]** ---

Oh? Free is still the same as usual too?

**[12:43]** ---

Okay. If anything happens,  
I'll be counting on you again.

**[12:49]** ---

Why does only Medusa get  
to watch from above?

**[12:53]** ---

She's gonna pay big-time  
if she's taking a nice nap.

**[12:58]** ---

Well, shall we begin?

**[13:01]** ---

Ready any time you are.  
We have similar intentions.

**[13:06]** ---

What's the matter, Medusa? Why that look?

**[13:09]** ---

You don't understand why  
I'm so calm, do you?

**[13:17]** ---

You're concerned about  
why I came here with Crona

**[13:19]** ---

instead of someone else, aren't you?

**[13:22]** ---

If you have something to say, just say it.

**[13:26]** ---

Oh, you really *are* concerned.  
Serves you right.

**[13:30]** ---

You're bluffing. Besides, what can  
you possibly do without a partner?

**[13:35]** ---

I'll let you experience the full power  
of a Death Scythe up close and personal.

**[13:41]** ---

Don't you mean former Death Scythe?

**[13:44]** ---

Here we go, Crona!

Right!

**[13:49]** ---

Very well. I will take you on.

**[13:52]** ---

You're seriously gonna do this?!

**[13:55]** ---

There's no other choice.

This is what I've decided.

**[13:59]** ---

Don't blame me for whatever happens!

**[14:02]** ---

Yeah. I know.

**[14:03]** ---

Vector Arrow!

**[14:08]** ---

Don't ridicule me!

**[14:14]** ---

Vector Plate.

**[14:23]** ---

Is that...?!

**[14:30]** ---

That light just now...

**[14:37]** ---

*These attacks... He doesn't  
seem serious about them...*

**[14:41]** ---

*He doesn't intend to hit me...*

**[14:43]** ---

*Meaning he has some other plan...*

**[14:46]** ---

Vector Arrow.

**[14:55]** ---

Knock that off, Crona.

**[14:58]** ---

I don't want to feel sad anymore...

**[15:03]** ---

I don't want to betray  
my friends anymore...

**[15:08]** ---

I...

**[15:11]** ---

won't be your tool anymore!

**[15:14]** ---

Crona.

**[15:18]** ---

Such paltry misgivings.

Friends aren't worth believing in.

**[15:24]** ---

Y-You're wrong!

**[15:26]** ---

You were always a nice child.

**[15:29]** ---

You're wrong...!

**[15:31]** ---

You were used to being all alone  
and obeying my every command.

**[15:38]** ---

I'm all you have...

**[15:42]** ---

Not anymore...!

**[15:44]** ---

There's no point in trying to act tough.

**[15:47]** ---

You can't betray me and you know it.

**[15:52]** ---

After all...

**[15:56]** ---

After all, you're...

**[16:02]** ---

my child.

**[16:04]** ---

Even so...!

**[16:07]** ---

Even so, I *must* defeat you!

**[16:12]** ---

You would defeat your own parent?

**[16:19]** ---

What a conundrum.

I can't afford to be beaten yet.

**[16:24]** ---

I want to witness how  
this world will evolve too.

**[16:29]** ---

Let's do this, then!

**[16:32]** ---

*You* can die.

**[16:34]** ---

Medusa!

**[16:37]** ---

Vector Arrow!

**[16:39]** ---

Stay out of this. This is a family matter.

**[16:44]** ---

It's too late for that!

**[16:46]** ---

I see. If you insist on butting in,

**[16:50]** ---

then could it wait until  
after you've beaten *him*?

**[16:52]** ---

Stein...!

**[16:55]** ---

Marie...

**[16:57]** ---

You recognize me?! If you do...!

**[16:59]** ---

Why are you alive?

**[17:02]** ---

You died.

**[17:08]** ---

What are you talking about?! I didn't die!

**[17:12]** ---

Oh, I see. This is a  
poorly-constructed dream.

**[17:17]** ---

The old order is trying to  
launch an attack inside my brain

**[17:21]** ---

to prevent my ideals from being realized...

**[17:25]** ---

Stein...

**[17:27]** ---

Please, Marie. Leave my sight.

**[17:32]** ---

Before I wind up dissecting you...

**[17:35]** ---

Stein?!

**[17:37]** ---

Do not let that woman touch you,  
Stein. She has something up her sleeve.

**[17:44]** ---

Yes, I know.

**[17:48]** ---

I know exactly what abilities  
she has and what she will do...

**[17:56]** ---

Then let us begin. For a new order.

**[18:00]** ---

Vector Blade!

**[18:04]** ---

In commemoration of the  
start of your rebellious age...

**[18:16]** ---

Stein...!

**[18:20]** ---

Hey! Pull yourself together,  
you idiot! If you die, I die too!

**[18:29]** ---

This is all you have after  
you threaten to defeat me...

**[18:34]** ---

How will you entertain me next?

**[18:43]** ---

Where...

**[18:45]** ---

Where am I?

**[18:48]** ---

Am I within the framework of order?

**[18:53]** ---

Am I positive? Am I negative?  
Am I at peace?

**[18:58]** ---

Am I in the middle of feeling terror?

**[19:02]** ---

Is the truth what I'm seeing?

**[19:02]** ---

Do you know?

**[19:06]** ---

Or is it all a fabrication?

**[19:10]** ---

Water flows from high  
locations to low locations.

**[19:15]** ---

Eventually, the water begins  
to rush and become a river.

**[19:20]** ---

A person's will is the same.

**[19:25]** ---

It despises the falling of  
the old order and scorns it.

**[19:30]** ---

But, if the very idea that it  
sits in a high location is wrong,

**[19:38]** ---

then order rules over all.

**[19:41]** ---

But that's fine...

**[19:44]** ---

*All that I need now is...*

**[19:47]** ---

to obey the new rules

**[19:56]** ---

Please, Stein! Listen to me!

**[20:01]** ---

There is only one thing I want to do now.

**[20:05]** ---

Dissect!

**[20:12]** ---

What happened to all that  
spirit you just had, Crona?!

**[20:16]** ---

Ragnarok!

**[20:21]** ---

I know what you did. You  
hardened your black blood.

**[20:26]** ---

But...

**[20:32]** ---

Who do you think I am? I'm the  
leading expert on black blood research.

**[20:41]** ---

Crona!

**[20:44]** ---

Hey, Crona! This is bad!  
Pull yourself together!

**[20:53]** ---

Bloody Needle!

**[20:56]** ---

Why...?!

**[20:57]** ---

Oh, you haven't figured it out?  
I shot a soul wavelength into you two.

**[21:05]** ---

That wavelength causes your soul  
wavelengths to shift out of synch.

**[21:11]** ---

If you can't use your Bloody Needle,

**[21:13]** ---

then you can't harden  
your blood for a while either.

**[21:17]** ---

In other words, I can  
easily cut you up, Crona.

**[21:24]** ---

This is the end.

**[21:26]** ---

Die!

**[21:42]** ---

Medusa!

**[22:05]** ---

*With dry lips*

**[22:08]** ---

*exposed to the*

**[22:12]** ---

*icy sun*

**[22:16]** ---

*my overflowing tears*

**[22:18]** ---

*scrape against me*

**[22:22]** ---

*with tremendous brightness*

**[22:25]** ---

*So I sought you*

**[22:27]** ---

*to fill in the gaps*

**[22:30]** ---

*left by what I lack,*

**[22:35]** ---

*only to gather up*

**[22:37]** ---

*the sadness passed through*

**[22:42]** ---

*our touching fingers*

**[22:45]** ---

*If you claim the wish*

**[22:48]** ---

*deep in my heartbeat*

**[22:51]** ---

*as being destiny*

**[22:55]** ---

*then the memories*

**[22:59]** ---

*and lost remnants*

**[23:02]** ---

*you left behind*

**[23:05]** ---

*are still*

**[23:07]** ---

*abandoned*

**[23:10]** ---

*even now*

**[23:18]** ---

*Maka. I won't hesitate anymore.*

*The most important thing to me is...*

**[23:24]** ---

*Love?*

**[23:25]** ---

*Huh? No, it's...*

**[23:27]** ---

*-Friendship, then?*

*Umm, no, it's...*

**[23:30]** ---

*Just come out with it! I don't*

*remember raising you to be like this!*

**[23:34]** ---

*I-I'm sorry!*

**[23:37]** ---

*Next time on Soul Eater, episode 45:*

**[23:40]** ---

*"Anti-Magic Wavelength... Fierce Attack,  
the Anger-Filled Genie Hunter?"*

**[23:43]** ---

*Your soul is...*

**[23:44]** ---

*Did you say something?*

---

Revision #1

Created 2024-01-02 10:31:10 UTC by whimsee

Updated 2024-01-02 10:33:57 UTC by whimsee